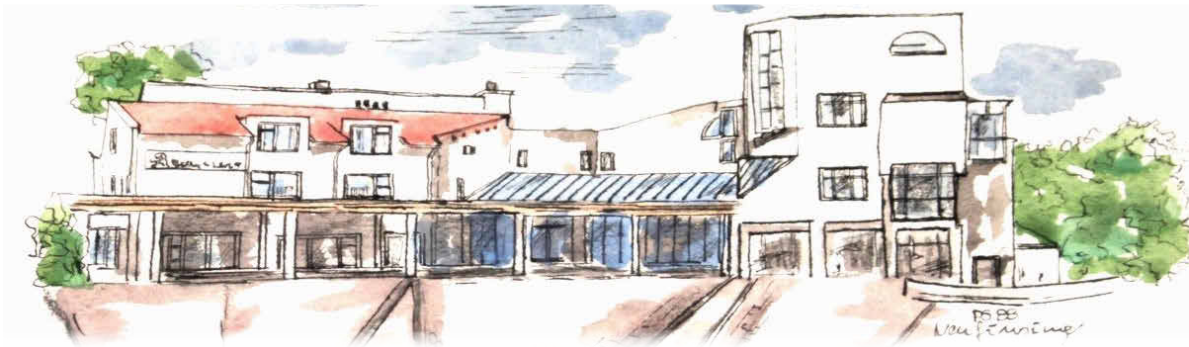




Amts- und Mitteilungsblatt

der Gemeinde Finsing

Jahrgang 25

Freitag, den 18. September 2026

Nummer 38

Standesamtliche Nachrichten

Verstorben ist

Frau Helga Ruhl

96 Jahre

Wir gratulieren

Zum Geburtstag

in Neufinsing

Frau Erna Hartinger	70 Jahre
Frau Silvia Schäfer	80 Jahre
Herrn Friedrich Aulbach	70 Jahre

Zur Geburt eines Kindes

Frau Gabriele Pointner und Herrn Michael Limmer zur Geburt ihres Sohnes **Valentin Albert Richard**

Aus dem Rathaus

Bürgerversammlung 2026

Vorankündigung

Die diesjährige Bürgerversammlung findet am

Mittwoch, den 28. Oktober 2026 um 19:30 Uhr

im Gasthaus Faltermaier in Eicherloh statt.

Hierzu lade ich alle Bürgerinnen und Bürger sehr herzlich ein. Die Tagesordnung wird in der nächsten Ausgabe des Amts- und Mitteilungsblattes veröffentlicht.

Ludwig Lex
1. Bürgermeister

Schulanfang am 15.09.2026

Nachdem die großen Ferien vorüber sind, startet für viele Schüler wieder eine spannende Zeit: Ein neues Schuljahr steht bevor. Neue Schule, neue Leute und vielleicht sogar ein neuer Schulweg.

Daher bitten wir in den ersten Wochen um besondere Rücksichtnahme im Straßenverkehr. Vor allem die Erstklässler sind neu im Straßenverkehr unterwegs und kennen ihren Schulweg noch nicht so gut, dass manche Situationen richtig eingeschätzt werden. Langsames und rücksichtsvolles Fahren entlang von Wegen, an denen Schüler unterwegs sind, entzerren diese stressvollen Situationen.

Außerdem möchten wir alle Autofahrer darauf hinweisen, dass bestimmte Verhaltensregeln gelten beim Überholen eines Schulbusses:

- Schaltet ein Bus während der Fahrt das Warnblinklicht ein, darf nicht mehr überholt werden.
- Hält ein Bus jedoch an einer Haltestelle (auch Haltebucht) mit eingeschaltetem Warnblinklicht, darf nur noch mit Schrittgeschwindigkeit (4 bis 7 km/h) vorbeigefahren werden. Diese Regelung gilt auch für den Gegenverkehr.

Wir bedanken uns bei allen Verkehrsteilnehmern und wünschen allen Schulkindern einen guten Start ins neue Schuljahr.

Ludwig Lex
1. Bürgermeister

Nur MUT: Kostenloser Smartphone- und Tabletkurs für Seniorinnen und Senioren ab 60 Jahren ohne Vorkenntnisse – hier in der Gemeinde Finsing

Tauchen Sie mit der Volkshochschule im Landkreis Erding ein in die Welt der digitalen Möglichkeiten! Unser Einsteigerkurs für Seniorinnen und Senioren bringt Ihnen auf praktische Art und Weise den Umgang mit Android Tablets und Smartphones bei. Keine Vorkenntnisse nötig! Lernen Sie in entspannter Atmosphäre, wie Sie Bilder teilen, Nachrichten senden und vieles mehr. Seien Sie neugierig und entdecken Sie die digitale Welt mit uns!

Tablets werden seitens der Volkshochschule gestellt, gerne können Sie jedoch auch Ihre eigenen Geräte zum Üben mitbringen. Der Kurs ist auf Android-Geräte ausgelegt. Android-Geräte sind Geräte, die nicht von Apple sind. Falls Sie ein Gerät von Apple (z.B. iPhone oder iPad) mitbringen, wird die Apple ID benötigt. Bitte bringen Sie diese mit.

Das Projekt MUT wird finanziert durch das Bayerische Staatsministerium für Familie, Arbeit und Soziales sowie verwaltet durch den Landkreis Erding.

Der Kurs besteht aus insgesamt 3 Kurstagen. Diese finden statt am **Montag, 16.11., 23.11. und 30.11.2026, jeweils von 09:00 – 12:00 Uhr, im Sitzungssaal des Rathauses in Neufinsing.** Schnell sein lohnt sich, da die Anzahl der Plätze begrenzt ist. Anmeldung über die Gemeindeverwaltung Finsing, Frau Föstl, Telefon: 08121/9905-29 oder Email: foestl@finsing.de.

Bekanntmachung der Tagesordnung

Am **Montag, 21.09.2026**, um **19:20 Uhr** findet im Sitzungssaal des Rathauses in Neufinsing die **3. Sitzung des Bauausschusses** mit folgender Tagesordnung statt.

Öffentliche Tagesordnungspunkte

TOP Thema

1. Genehmigung der Niederschrift vom 29.07.2026
2. Baugesuche
- 2.1. Anbau eines Wintergartens an ein bestehendes Wohnhaus auf dem Grundstück Fl.-Nr. 615/61, Pfarrer-Johann-Beck-Weg 6, Neufinsing
- 2.2. Tektur zum Neubau von 18 Pensionszimmern mit Gewerbehalle und Tiefgarage, Einbau von Büroeinheiten in den Gewerbehallen und Wegfall des Empfangsbereichs, Erweiterung Pensionszimmer 8 auf dem Grundstück Fl.-Nr. 1811/21, Am Isarkanal 11, Neufinsing
- 2.3. Errichtung eines Ersatzbaus für Pferdezubehör und Futterlagerung mit Vorbereitung sowie zwei Ferienwohnungen auf dem Grundstück Fl.-Nr. 2580, An der Dorfen 40, Vorderes Finsingermoos
3. Anfragen, Wünsche und Informationen

Gemeinde Finsing, 14.09.2026

Ludwig Lex

1. Bürgermeister

Straßenkehrung - Hauptstraßen

Vierwöchige Kehrung in: Neufinsing, Eicherloh und Finsing

21. bis 22.09.2026

Die Anlieger werden gebeten, unmittelbar vor diesem Termin die Gehwege zu säubern, damit die Straßenkehrmaschine den Schmutz mit aufnehmen kann.

Neufinsing

Staatsstr. (Erdinger Str. u. Münchner Str.)

Kreisstr. (Hauptstr. u. Neufinsinger Str.)

Seestr., Herdweg

Eicherloh

Finsinger Str., Großsenderstr., Moorkulturstr. (Am Bürgerhaus einseitig), Torfstr.

Finsing

Geltinger Str., Hofener Str., Kirchenstr., Markt-Schwabener-Str., Neuchinger Weg, Neufinsinger Str., St-Georg-Str., St.-Quirin-Weg, Schloßstr.

Niederschrift über die öffentliche 2. Sitzung des Bauausschusses am 29. Juli 2026

1. Genehmigung der Niederschrift vom 06.07.2026

Der Bauausschuss genehmigt das oben genannte Protokoll ohne Einwendungen.

2. Baugesuche

2.1. Antrag auf Vorbescheid für die Errichtung eines netzgekoppelten Großbatteriespeichers am Umspannwerk Neufinsing auf dem Grundstück Fl.-Nr. 242, Nähe Kläranlage, Neufinsing

BL Kitel erläutert den Antrag auf Vorbescheid. Es handelt sich um ein Bauvorhaben im Außenbereich (§ 35 BauGB). Im Vorbescheid soll über die bauplanungsrechtliche Zulässigkeit des Vorhabens nach § 35 Abs. 1 Nrn. 3 und 12 BauGB entschieden werden.

Da die Privilegierungsvoraussetzungen nach § 35 Abs. 1 Nrn. 3 und 12 BauGB nicht erfüllt sind, ist das Vorhaben nach § 35 Abs. 2 BauGB zu bewerten. Öffentliche Belange werden durch das Bauvorhaben beeinträchtigt.

Beschlussvorschlag:

Das gemeindliche Einvernehmen wird erteilt.

Anwesend 7 : Ja 1 : Nein 6

Dieser Beschluss findet keine Mehrheit und gilt daher als **abgelehnt**.

2.2. Neubau einer landwirtschaftlichen Wegeerschließung der angrenzenden Feldstücke sowie einer Bewegungsbahn für Pferde auf den Grundstücken Fl.-Nrn. 2392 und 2392/1, Brennermühlstraße 77, Brennermühle

BL Kitel erläutert den Bauantrag. Eine positive Stellungnahme des Amtes für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten liegt den Antragsunterlagen nicht bei. Daher wird empfohlen die Verwaltung zu beauftragen das gemeindliche Einvernehmen als Angelegenheit der laufenden Verwaltung zu behandeln, wenn eine positive Stellungnahme des Amtes für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten bei der Gemeinde eingegangen ist.

Beschluss:

Die Verwaltung wird beauftragt das gemeindliche Einvernehmen zum gegenständlichen Bauantrag als Angelegenheit der laufenden Verwaltung zu behandeln, wenn eine positive Stellungnahme des Amtes für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten bei der Gemeinde vorliegt.

Anwesend 7 : Ja 7 : Nein 0

2.3. Einbau einer Frühstückspension in das Dachgeschoss mit zwei Quergiebeln auf dem Grundstück Fl.-Nr. 1811/14, Am Isarkanal 19, Neufinsing

BL Kitel erläutert den Bauantrag. Es handelt sich um ein Bauvorhaben im Geltungsbereich des Bebauungsplans Nr.16 „Gewerbepark Lüßwiesen“ Teil I. Es bedarf folgender Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplans:

- Überschreitung der zulässigen Traufwandhöhe von 7,00 m im Bereich der Quergiebel um 0,21 m und 1,10 m (Festsetzung durch Planzeichen i. V. m Festsetzung durch Text Nr. 3.1)

Gemäß § 31 Abs. 2 BauGB kann von den Festsetzungen des Bebauungsplans befreit werden, wenn die Grundzüge der Planung nicht berührt werden und die Abweichung städtebaulich vertretbar ist und wenn die Abweichung auch unter Würdigung nachbarlicher Interessen mit den öffentlichen Belangen vereinbar ist. Da die zulässige Traufwandhöhe lediglich im Bereich der Quergiebel überschritten wird, ist die Abweichung – aus Sicht der Bauverwaltung – städtebaulich vertretbar. Die Voraussetzungen für die notwendige Befreiung im Sinne des § 31 Abs. 2 BauGB sind erfüllt.

Beschluss:

Das gemeindliche Einvernehmen wird erteilt. Den notwendigen Befreiungen von den Festsetzungen des Bebauungsplans Nr.16 „Gewerbepark Lüßwiesen“ Teil I wird zugestimmt.

Anwesend 7 : Ja 7 : Nein 0

3. Bevollmächtigung zur Behandlung von Baugesuchen in der Ferienzeit als laufende Verwaltung

Bürgermeister Lex erklärt, dass die Behandlung von Bauanträgen, aufgrund der Ferienzeit des Gemeinderates / Bauausschusses, erst wieder am 21.09.2026 erfolgen kann. Im Sinne des Bürgerservices wird die Bevollmächtigung des Bürgermeisters zur Behandlung von genehmigungsfähigen Bauanträgen in der Ferienzeit als Angelegenheit der laufenden Verwaltung empfohlen.

Beschluss:

Der Bauausschuss bevollmächtigt den Bürgermeister zur Behandlung von genehmigungsfähigen Bauanträgen in der Ferienzeit als Angelegenheit der laufenden Verwaltung.

Anwesend 7 : Ja 7 : Nein 0

4. Anfragen, Wünsche und Informationen

4.1. Hydrantenschild auf dem Feldweg Fl.-Nr. 670 zwischen dem Ortsteil Finsing und dem Saurüssl

GR Schönhofen teilt mit, dass auf dem Feldweg Fl.-Nr. 670 zwischen dem Ortsteil Finsing und dem Saurüssl ein Hydrantenschild aufgestellt wurde, welches den landwirtschaftlichen Verkehr beeinträchtigt.

Die Bauverwaltung wird die Angelegenheit prüfen.

1. Bürgermeister Ludwig Lex beendet die öffentliche 2. Sitzung des Bauausschusses um 19:25 Uhr.

Neufinsing, den 3. August 2026

Vorsitzender: 1. Bürgermeister Lex

Schriftführer: Patryk Kitel

Bekanntmachung der Tagesordnung

Am **Montag, 21.09.2026**, um **19:30 Uhr** findet im Sitzungssaal des Rathauses in Neufinsing die **6. öffentliche Sitzung des Gemeinderates** mit folgender Tagesordnung statt.

Öffentliche Tagesordnungspunkte

TOP Thema

1. Genehmigung der Niederschrift vom 29.07.2026
2. Ernennung des 1. Bürgermeisters Ludwig Lex zum Eheschließungsstandesbeamten
3. Finanzwirtschaft in der Gemeinde Finsing; Halbjahresbericht
4. Trinkwasserversorgung der Gemeinde Finsing; Jahresabschluss 2024
5. BHKW Pflegeheim Neufinsing, Münchner Str. 8; Zuführung der Jahresgewinne an die Rücklage
6. Errichtung einer Steganlage beim Badeplatz Finsinger Weiher
7. Errichtung einer Photovoltaikanlage auf dem Wasserwachtgebäude Kirchenweg 16
8. Errichtung einer Photovoltaikanlage auf dem Feuerwehrgerätehaus/Bürgerhaus Finsing
9. 27. Änderung des Regionalplans München; Teiländerung von Kapitel B II Siedlung und Freiraum und Kapitel B III
10. Gründung einer Arbeitsgruppe zur Erstellung einer Chronik
11. Gemeindekalender und Bürgerbroschüre
12. Anfragen, Wünsche und Informationen

Gemeinde Finsing, 14.09.2026

LudwigLex

1. Bürgermeister

Fundsache

- Brille

Niederschrift über die 5. öffentliche Sitzung des Gemeinderates am 29. Juli 2026

1. Genehmigung der Niederschriften vom 08.06.2026 und vom 06.07.2026

Der Gemeinderat genehmigt oben genannte Protokolle ohne Einwendungen.

2. Beschlussfassung über die Richtlinien für die Vergabe von Wohnbauland durch die Gemeinde Finsing

Die Richtlinien für die Vergabe von Wohnbauland durch die Gemeinde Finsing wurden bereits im Planungsausschuss beraten. Der entsprechende Entwurf wurde den Mitgliedern des Gemeinderats mit der Ladung übersandt.

Inhaltlich wurde lediglich die Höhe der Einkommensobergrenze sowie die Höhe der steuerrechtlichen Kinderfreibeträge angepasst. Grundlage für die Anpassung der Einkommensobergrenze sind die Veröffentlichung der maßgeblichen Jahresverdienste durch das Statistische Bundesamt sowie die darauf basierende Veröffentlichung des indexierten Richtwerts für die Einkommensgrenze durch das Bayerische Staatsministerium für Wohnen, Bau und Verkehr.

Die Einkommensobergrenze beträgt demnach für einen Antragsteller 65.000,00 €. Für Ehegatten bzw. Lebenspartner beträgt die Einkommensobergrenze 130.000,00 €. Für jedes kindergeldberechtigende Kind erhöht sich die jeweilige Einkommensobergrenze um den Betrag der doppelten Freibeträge im Sinne des § 32 Abs. 6 Satz 1 EStG. Im Jahr 2026 beläuft sich der doppelte Freibetrag auf 9.756,00 € je Kind.

Der Planungsausschuss hat empfohlen, die Richtlinien für die Vergabe von Wohnbauland durch die Gemeinde Finsing entsprechend dem vorliegenden Entwurf zu beschließen.

Auf Wunsch eines Mitglieds des Planungsausschusses sollte darüber hinaus geprüft werden, ob eine Ergänzung der Vergaberichtlinien rechtlich zulässig wäre. Gegenstand dieser Ergänzung sollte eine Aufzahlungspflicht für den Fall sein, dass

der Antragsteller oder eine der antragstellenden Personen innerhalb der Bindungsfrist eine Wohnung, ein Wohnhaus oder ein zu Wohnzwecken bebaubares Grundstück erbt.

BL Kitel hat die rechtliche Zulässigkeit einer entsprechenden Regelung mit Rechtsanwalt Sommer erörtert. Nach dessen Auffassung wäre eine solche Regelung nicht rechtmäßig. Für eine abschließende und verbindliche rechtliche Beurteilung müsste die Gemeinde eine entsprechende juristische Prüfung in Auftrag geben.

Im Anschluss werden noch Nachfragen zu den Themen „Örtlicher Bezug“ und „Immobilienbesitz“ gestellt.

Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt die Richtlinien für die Vergabe von Wohnbauland durch die Gemeinde Finsing in der Fassung von 29.07.2026.

Anwesend 16 : Ja 15 : Nein 1

3. Beteiligung am zweiten Entwurf des Netzentwicklungsplans Strom 2025-2037/2045

BL Kitel informiert darüber, dass die Bundesnetzagentur das Konsultationsverfahren zum eingereichten zweiten Entwurf des Netzentwicklungsplans Strom 2037/2045 (2025) eröffnet hat. Neben der Öffentlichkeit hat auch die Gemeinde Finsing die Möglichkeit, hierzu eine Stellungnahme abzugeben.

Den Mitgliedern des Gemeinderats wurden mit der Ladung die relevanten Unterlagen zu den vorgesehenen Maßnahmen im Gemeindegebiet übermittelt. Aus Sicht der Verwaltung werden die Belange der Gemeinde insbesondere durch die Maßnahme „Suchraum Finsing: 380-kV-AC-Schaltanlage i. V. m. Suchraum Finsing: 380/110-kV-Transformator (4x)“ berührt, die im ersten Entwurf noch als „Suchraum Finsinger Weiher“ bezeichnet war. Das Gemeindegebiet Finsing ist seit Jahrzehnten in erheblichem Umfang Standort zahlreicher überörtlich bedeutsamer Infrastrukturvorhaben. Die Gemeinde hat damit bereits einen weit überdurchschnittlichen Beitrag zur Sicherstellung der öffentlichen Daseinsvorsorge sowie zur Energie-, Ver- und Entsorgungsinfrastruktur geleistet.

Die Konzentration unterschiedlichster Infrastruktureinrichtungen führt bereits heute zu einer außergewöhnlichen Belastung des Gemeindegebiets. Kaum eine Gemeinde vergleichbarer Größe übernimmt in einem derart hohen Maß Funktionen für die Energieversorgung, Energieverteilung, Gasversorgung, Abwasserentsorgung sowie weitere technische Infrastrukturen von überregionaler Bedeutung.

Die nun zusätzlich vorgesehenen Maßnahmen würden diese bereits bestehende Konzentration nochmals erheblich verstärken. Damit nähme die infrastrukturelle Belastung des Gemeindegebiets erneut zu und würde zulasten der örtlichen Entwicklungsmöglichkeiten weiter verschärft.

Aus diesem Grund empfiehlt die Verwaltung, zum zweiten Entwurf des Netzentwicklungsplans Strom 2037/2045 (2025) eine Stellungnahme abzugeben und sich mit Nachdruck gegen die Maßnahme „Suchraum Finsing: 380-kV-AC-Schaltanlage i. V. m. Suchraum Finsing: 380/110-kV-Transformator (4x)“ auszusprechen.

Aus dem Gemeinderat wurde zudem angeregt, sich ergänzend auch gegen die geplante Netzverstärkung zwischen Neufinsing und Marienberg (P488) auszusprechen.

Beschluss:

Der Gemeinderat beauftragt die Verwaltung, im Rahmen des Konsultationsverfahrens zum zweiten Entwurf des Netzentwicklungsplans Strom 2037/2045 (2025) eine Stellungnahme abzugeben, in der sich die Gemeinde gegen die geplante Maßnahme „Suchraum Finsing: 380-kV-AC-Schaltanlage i. V. m. Suchraum Finsing: 380/110-kV-Transformator (4x)“ sowie gegen die geplante Netzverstärkung zwischen Neufinsing und Marienberg (P488) ausspricht.

Anwesend 16 : Ja 16 : Nein 00

4. Schaffung von Baumgräbern, weiterer Bepflanzung sowie Ruhebänken auf dem Friedhof Eicherloh

Zu diesem Tagesordnungspunkt hatte sich der Ausschuss für Soziales, Familie und Kultur in seiner Sitzung vom 20.07.2026 beraten und einige Beschlussempfehlungen gefasst, über die nun der Gemeinderat von Bürgermeister Lex informiert wird.

Zunächst soll über zwei Ruhebänke entschieden werden, die an den Enden der Wege, im Süden und Westen des gemeindlichen Friedhofs in Eicherloh aufgestellt werden sollen. Diese Bänke würden dann, je nach Sonnenstand, im Schatten stehen.

Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt, für den Friedhof Eicherloh zwei Ruhebänke zu beschaffen und diese an den Enden der Wege, im Süden und Westen des Friedhofs, aufstellen zu lassen.

Anwesend 16 : Ja 16 : Nein 0

Das Landschaftsarchitekturbüro Lex-Kerfers hat für die Baumgräber drei verschiedene Arten, wie Mehlbeere (*Sorbus aria*), Blumenesche (*Fraxinus ornus*) und Schwarzerle (*Alnus glutinosa*), vorgeschlagen, die auch gemischt werden können. Von den Ausschussmitgliedern wurde die Blumenesche als alleinige Baumart bevorzugt und die Meinung vertreten, dass die Bäume für die Grabstellen zuerst gepflanzt werden sollten. Die vier Pflanzungen am Wegkreuz könnten später erfolgen. Bürgermeister Lex informiert den Gemeinderat über das Wuchsbild und das Aussehen dieser Baumart.

Vom Gemeinderat wird nachgefragt, ob diese Baumart auch vom Eschentriebsterben betroffen sein kann. GL Fryba berichtet, dass dies nicht der Fall ist.

Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt, auf dem Friedhof Eicherloh vier Blumeneschen zu pflanzen, um die die Baumgräber angeordnet werden.

Anwesend 16 : Ja 16 : Nein 0

Zuletzt hatte man im Ausschuss noch über die Anzahl der Grabstellen diskutiert. Zu diesem Zweck wurde für die Ausschusssitzung die vom Fachplaner vorgesehene Anzahl an Grabstellen mit Fliesen unter einem Baum vor dem Sitzungssaal nachgestellt. Dabei wurde deutlich, dass hier sehr viele Grabstellen vorgesehen wären, die platztechnisch nicht mit dem Konzept des Neufinsinger Friedhofes vereinbar sind. Dieses Konzept möchte man jedoch in Eicherloh gleichartig umsetzen. Von den ursprünglich 12 Grabstellen im inneren Ring um den Stamm war man im Ausschuss abgerückt und hatte sich für zwei Bäume mit je 8 Familiengräbern sowie zwei Bäumen mit je 10 Einzelgräbern ausgesprochen. Den Äußeren Ring möchte man erst belegen, wenn die Grabstellen des inneren Rings vergeben sind.

Im Herbst soll die Pflanzung durchgeführt werden und der Einbau der Fundamente für die Grabstellen beginnen.

Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt, für die Baumgräber am gemeindlichen Friedhof in Eicherloh zwei Bäume mit je 8 Familiengräbern und zwei Bäume mit je 10 Einzelgräbern in einem inneren Ring um den Baumstamm zu belegen.

Anwesend 16 : Ja 16 : Nein 00

5. Antrag auf Beschilderung eines Behindertenparkplatzes am Badeplatz Finsinger Weiher

Zu diesem Antrag von GR Junker hatte sich der Ausschuss für Soziales, Familie und Kultur vorberaten. Man war der Ansicht, dass ein Parkplatz für Menschen mit Behinderung zeitgemäß ist und an der Holzbegrenzung zur Sicherung der Zufahrt zur Bootsgarage der Wasserwacht, beschildert werden könnte.

Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt, am Badeplatz Finsinger Weiher einen Parkplatz für Menschen mit Behinderung zu schaffen. Dieser soll östlich der Bootsgarage am Holzgeländer zur Abgrenzung der Zufahrt zur Bootsgarage der Wasserwacht entstehen.

Anwesend 16 : Ja 16 : Nein 00

6. Antrag auf Aufhebung des Hundeverbots im Kioskbereich Badeplatz Finsinger Weiher

Über diesen Antrag von GR Junker hatte ebenfalls der Ausschuss für Soziales, Familie und Kultur vorberaten und dabei festgestellt, dass eine Aufhebung nur für den Kioskbereich wenig sinnvoll ist. Eine Abgrenzung zu dem Verbotsbereich wäre schwierig und es bräuchte jemanden, der für die Durchsetzung verantwortlich ist.

Beschlussvorschlag:

Der Gemeinderat stimmt dem Antrag auf Aufhebung des Hundeverbots im Kioskbereich am Badeplatz Finsinger Weiher zu.

Anwesend 16 : Ja 2 : Nein 14

Dieser Beschluss findet keine Mehrheit und gilt daher als **abgelehnt**.

7. Erneuerung der Wasserleitung in der ED 11, Ortsdurchfahrt Finsing; Ermächtigung des Bürgermeisters zur Vergabe der Leitungsbauarbeiten

Die Erneuerung der Wasserleitung in der ED 11, Ortsdurchfahrt Finsing wurde beschränkt ausgeschrieben und läuft noch bis 5. August 2026. Da die anschließende Vergabe mit Auftragserteilung in die Sommerpause des Gemeinderats fällt, sollte Bürgermeister Lex bzw. eine seiner Vertreterinnen ermächtigt werden, den Auftrag an den wirtschaftlichsten Bieter, nach rechnerischer und technischer Prüfung durch das Ingenieurbüro, zu vergeben.

Beschluss:

Der Gemeinderat ermächtigt den Bürgermeister zur Vergabe des Auftrags der Erneuerung der Wasserleitung in der ED 11, Ortsdurchfahrt Finsing an den günstigsten Bieter, sobald die rechnerische und technische Prüfung des Ingenieurbüros abgeschlossen ist.

Anwesend 16 : Ja 16 : Nein 00

8. Grund- und Mittelschule Finsing; Umbau im 1. OG des Osttraktes für die Verlegung von Lehrerzimmer, Schulleitung und Verwaltung sowie Errichtung eines Verbindungsgangs zum Westtrakt; Ermächtigung des Bürgermeisters zur Vergabe von Bauaufträgen

Für das Bauvorhaben zum Umbau des Osttrakts zu Lehrerzimmer und Büros für Schulleitung und Verwaltung sowie der Errichtung des Verbindungsgangs zum Westtrakt laufen teilweise noch die Ausschreibungen bzw. rechnerischen und technischen Prüfungen der Ingenieurbüros. Es handelt sich insgesamt um 12 Einzelvergaben.

Um das weitere Voranschreiten und die zügige Umsetzung des Bauvorhabens zu sichern, müssten in der Sommerpause Aufträge erteilt werden. Daher sollte Bürgermeister Lex bzw. eine seiner Stellvertreterinnen ermächtigt werden, die Aufträge nach der Prüfung durch die Ingenieurbüros zu vergeben.

Beschluss:

Der Gemeinderat ermächtigt den Bürgermeister zur Vergabe von zwölf Bauaufträgen für den Umbau und die Verlegung des Lehrtrakts in der Grund- und Mittelschule Finsing an den günstigsten Bieter, sobald die Submissionsergebnisse vorliegen und die rechnerischen und technischen Prüfungen der Ingenieurbüros abgeschlossen sind.

Anwesend 16 : Ja 16 : Nein 00

9. Anfragen, Wünsche und Informationen

9.1. Tischvorlage

Die Gemeinderatsmitglieder erhalten als Tischvorlage das Magazin kommunal.info der Firma Bayernwerk.

9.2. Förderzusage für das LF 10 der Freiwilligen Feuerwehr Eicherloh

Bürgermeister Lex informiert den Gemeinderat über die Förderzusage für die Beschaffung eines LF 10 für die Freiwillige Feuerwehr Eicherloh in Höhe von 143.000 €. Der Gemeinderat hat sich ursprünglich für die Beschaffung im Jahr 2030 ausgesprochen. Der letztmögliche Auslieferungstermin bei der Sammelbestellung ist jedoch das 1. Quartal 2029, da danach die neue Abgasnorm Euro 7 in Kraft tritt und die Anbieter dafür noch keine Preise kalkulieren können. Bei der Aufstellung des nächsten Finanzplanes muss diese Änderung berücksichtigt werden.

Der Gemeinderat nimmt die Information zur Kenntnis.

9.3. Vergabe von Erbbaurechten im Baugebiet „Westlich der Finsinger Straße“ in Eicherloh

GRin Eichinger wurde darauf angesprochen, ob für das Baugebiet „Westlich der Finsinger Straße“ in Eicherloh auch ein Erbbaurechtsmodell angedacht ist.

Bürgermeister Lex informiert, dass der Gemeinderat vor kurzem beschlossen hat, dass in einer ersten Bewerbungsphase kein Erbbaurechtsmodell angewendet werden soll

9.4. Errichtung einer zusätzlichen Sitzbank auf dem Neufinsinger Friedhof

GR Wimmer erfragt, ob auch auf dem Friedhof in Neufinsing noch eine weitere Bank geplant ist, nachdem man dazu in der Ausschusssitzung gesprochen hatte.

Bürgermeister Lex informiert dazu, dass man zu den zwei Bänken für den Friedhof Eicherloh eine dritte Bank für den Neufinsinger Friedhof beschaffen wird, die am Gedenkort für Sternenkinder aufgestellt werden soll.

9.5. Gedenkort für Sternenkinder

GR Lachmann regt an, Pfarrer Joschko zu informieren, sobald die Skulptur als Gedenkort für Sternenkinder aufgestellt wurde, da dieser bereits von einer Familie dazu gefragt wurde.

GL Fryba berichtet, dass vor Kurzem ein Termin mit dem Kunstschmied stattgefunden hat, der die Stele im September aufstellen wird. Dabei wurde der Standort genau festgelegt. Der Bauhofleiter wird die Erstellung des Fundamentes veranlassen. Anschließend wird die Gedenkstätte mit Granit-Kleinstein umfasst.

GR Suhre regt dazu an, dass auch die Pfarrer der weiteren Kirchen, beispielsweise der evangelischen Kirche, eine Information dazu erhalten sollten.

Bürgermeister Lex wird die Geistlichen dazu informieren und würde gerne ein gemeinsames Foto mit einem Text im Amtsblatt und den sozialen Medien veröffentlichen.

9.6. Wassertemperatur Badeweiher; Regulierung Zulauf

GR Junker berichtet von einem Gespräch mit dem Betreiber des Kiosks am Badeweiher, in dem dieser beklagte, dass durch die gesunkene Wassertemperatur die Badegäste und damit auch seine Kunden ausbleiben. Es wurde in der Nähe der Einstiegs- hilfe eine Wassertemperatur von 20 Grad gemessen. Es wurde daher nachgefragt, ob sich der Zulauf nicht für kurze Zeit zu- drehen ließe, um dem Wasser die Chance zu geben, sich etwas zu erwärmen.

Bürgermeister Lex berichtet, dass es bereits einige Rück- meldungen zum Zulauf und der damit einhergehenden Ab- senkung der Wassertemperatur gab. Die Rückmeldungen zum Zulauf fallen sehr unterschiedlich aus, es gibt viel Zuspruch für die Maßnahme aber auch negative Äußerungen bzgl. der geringeren Wassertemperatur. Der Zulauf wurde etwa um die Hälfte geschlossen, sodass nun weniger Wasser im Badeweiher ankommt und dafür der Bach entlang des Kirchenwegs durch- gehend Wasser führt.

Mit der Errichtung des neuen Zulaufs aus dem Viertelbach verfolgt die Gemeinde das Ziel, die Wasserqualität des Bade- weihers langfristig zu sichern. Diese Maßnahme dient dem dauerhaften Erhalt des Badewehers als attraktive und sichere Badegelegenheit. Eine gute Wasserqualität ist die wesentliche Voraussetzung dafür, dass der Badebetrieb auch in Zukunft auf- rechterhalten werden kann.

Eine weitere Reduzierung der Wassermenge im Badeweiher ist daher nicht geplant.

9.7. Stromanschluss für den Kioskbetreiber

GR Junker erinnert an den Wunsch des Kioskbetreibers, einen stärkeren Stromanschluss für den Kiosk zu erhalten, um mög- licherweise auch einen Pizzaofen anschließen zu können.

Bürgermeister Lex berichtet, dass man sich zuletzt das Ge- bäude bzgl. Stromanschluss angesehen hatte und aktuell von einer Fachfirma geprüft wird, ob die Möglichkeit besteht, den Hausanschluss von 50 auf 63 Ampere zu erhöhen. Eine weitere Leistungserhöhung ist mit vertretbaren finanziellen Mitteln nicht möglich.

9.8. Parkverbot in der Straße „Am Vorfluter“

GR Junker berichtet, dass er von einem Anwohner des Vor- fluters angesprochen wurde, weil sich hinter dem Autohaus Gramsamer eine Ausbuchtung in der Straße befindet, an der ein

Haltverbot erlassen wurde. Dies könnte auch für die Anwohner als Parkfläche genutzt werden. Daher laute die Anfrage, ob das Haltverbot nicht aufgehoben werden könne.

GL Fryba informiert dazu, dass diese Bucht als Ausweichmög- lichkeit gedacht ist und daher ein Haltverbot erlassen wurde. Nachdem die Straße Am Vorfluter sehr schmal ist, ist ein an- einander vorbeifahren für zwei Fahrzeuge, besonders der Müll- abfuhr, an manchen Stellen nicht möglich.

1. Bürgermeister Ludwig Lex beendet die 5. öffentliche Sitzung des Gemeinderates um 20:06 Uhr.

Neufinsing, den 11. September 2026

Vorsitzender: 1. Bürgermeister Lex

Schriftführer: Helmut Fryba Franziska Sigl

Info für Hundebesitzer

Standorte der „Hundetoiletten“ in der Gemeinde Finsing:

- Seestraße Kraftwerk
- Traberweg
- Lärchenweg Spielplatz
- Neubuch
- Buchenweg Sportplatz
- Birkenstraße Parkplatz Rathaus
- Am Steinfeld beim Friedhof
- Rückhaltebecken am Umspannwerk
- Föhrenweg/Eibenweg
- Eibenweg
- Am Klärwerk/Mittlerer Isarkanal
- Am Isarkanal/Feldlerchenweg
- Am Isarkanal/Lüßwiesenweg
- Heckenweg / Krebsenberg
- Neuchinger Weg/Feldweg Richtung Lausbach
- Schloßstraße Spielplatz
- Schlotgasse
- Kleinfeldstraße
- Saurüssel Kapelle
- Großsenderstraße/Am Park
- Eichenstraße

An dieser Stelle möchten wir uns bei allen Hundehaltern bedanken, die die Hinterlassenschaften ihrer Vierbeiner stets auf sammeln und richtig entsorgen. Außerdem ein herzliches Dankeschön an alle Hundehalter, die durch rücksichtsvollen Umgang mit Nicht-Hundehaltern und Grundstückseigentümern ein harmonisches Zusammenleben einfacher machen.

Beratungsstelle für Senioren



Die meisten älteren Menschen wollen zu Hause bleiben, auch wenn sie auf Hilfe angewiesen sind.

Sie möchten wissen, wie Sie oder ihre An- gehörigen Unterstützung und Hilfe bekommen:



- im Alter
- bei Krankheit und Behinderung
- bei Pflegebedürftigkeit

Unser Angebot umfasst:

- Beratung zu Leistungen der Pflegeversicherung
- Beratung und Information zu pflegerischen Versorgungs- möglichkeiten (auch im häuslichen Umfeld)
- Vermittlung von geeigneten Hilfen bei der Alltagsbe- wältigung
- Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen und Formularen
- Information zur Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung
- Längerfristige Begleitung durch „Betreutes Wohnen zu Hause“

Beratung ist mehr als Information! Ganz individuell helfen wir Ihnen, die bestmögliche Versorgungsform zu finden und die bürokratischen Hürden auf dem Weg dorthin zu überwinden.

Die Beratung ist kostenfrei, erfolgt neutral, trägerübergreifend und unter Wahrung der Schweigepflicht.

Mittagstisch in Neufinsing

Haben Sie Lust auf ein gutes Mittagessen in geselliger Runde? Kommen Sie zu uns! Genießen Sie unseren offenen Mittagstisch für Senior*innen!

Wir bieten Ihnen täglich zwei abwechslungsreiche Gerichte! Was erwartet Sie:

- Freundliche Atmosphäre und nette Gesellschaft
- Ein Ort zum Austausch und Wohlfühlen

Egal ob Sie alleine oder mit Freunden kommen – bei uns sind Sie herzlich willkommen!

Wann: Montag-Freitag von 11:30 Uhr – 12:30 Uhr

Wo: Cafeteria im Pflegestern Seniorenzentrum Finsing

Vorherige Anmeldung und Bestellung des Menüs erforderlich!

Tel. 08122/95834-20 oder vor Ort zur Mittagstischzeit

Melden Sie sich noch heute an! Wir freuen uns auf Sie!

Seniorenzentrum Finsing:

Sprechstunde nur mit telefonischer Voranmeldung jeden Mittwoch von 9⁰⁰-11⁰⁰Uhr und nach Vereinbarung.

Anmeldung unter: 08122 / 95834-20 und 08121/256256, E-Mail: bwzh-finsing@pflgesterngmbh.de

Freiwillige Feuerwehren

Freiwillige Feuerwehr Eicherloh

September:

Funkübung

Dienstag, 29.9.2026, Treffpunkt 18:45 Uhr

Übung für Maschinisten

Dienstag, 22.09.2026, Treffpunkt 18:45 Uhr

Übung für First Responder

Mittwoch, 23.09.2026, Treffpunkt 18:45 Uhr

Freiwillige Feuerwehr Finsing

Übungen Aktive Mannschaft

09.10.2026 Funkübung – Beginn 18:50 Uhr

13.11.2026 Funkübung – Beginn 18:50 Uhr

11.12.2026 Funkübung – Beginn 18:50 Uhr

Übungen Jugendfeuerwehr

25.09.2026 Jugendübung – Beginn 19:15 Uhr

09.10.2026 Jugendübung – Beginn 19:15 Uhr

23.10.2026 Jugendübung – Beginn 19:15 Uhr

Interessierte können jederzeit zuschauen oder dazu kommen.

1. Kdt. Kneißl Martin, 0179-1013061

2. Kdt. Huber Bernhard, 0179-9925552

JW Reinhardt Markus, 0179-4914227

Wichtige Rufnummern und Öffnungszeiten

Rathaus

Fax

E-Mail

Montag bis Freitag

Donnerstag

Rathausplatz 1

08121-9905-0

08121-9905-39

info@finsing.de

mitteilungsblatt@finsing.de

8.00 Uhr bis 12.00 Uhr

und 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Bücherei

E-Mail:

Dienstag

Donnerstag

Freitag

Recyclinghof

und Sperrmüllannahme

Rest- oder Biomüllsack

Mittwoch

Samstag

Mittwoch

Samstag

Nachbarschaftshilfe Pfarrverband

Finsing/Gelting

0151/64622033

Pflegestern - Betreutes Wohnen zu Hause

Telefon

E-Mail

08121-256 256

bwzh-finsing@pflgesterngmbh.de

www.pflgesterngmbh.de

Kreismülldeponie Isen

Baumgartner-Bogen 1, 84424 Isen 08083-1459

Mo, Di, Do, Fr

08.00 Uhr bis 12.00 Uhr

u. 13.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Mittwoch 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Samstag 08.00 Uhr bis 13.00 Uhr

Kindergartennachrichten

Kinderland Campus

Letzte Chance: Restplätze in unseren Qualifizierungskursen im Herbst

Es gibt noch wenige Restplätze in unseren Qualifizierungskursen für pädagogisches Personal in Kindertageseinrichtungen. Alle Kurse finden in Poing statt, sind AZAV-zertifiziert und werden durch die Agentur für Arbeit gefördert.

- **Assistenzkraftqualifizierung**

Kursstart 10. November 2026

- **Fachkraftqualifizierung**

Kursstart 08. Oktober 2026



Simone Klein
Kinderland PLUS gGmbH

Detailliertere Infos, Termine, Kosten und Anmeldeformulare unter www.kinderland-campus.de.

Unsere beiden im Oktober startenden Kurse zur Ergänzungskraftqualifizierung sind bereits ausgebucht. Der nächste verfügbare Kurs startet Mitte Februar 2027, Kursort ist ebenfalls Poing. Eine Anmeldung ist bereits möglich. Gerne berät Sie unser Campus-Team auch in Sachen Quereinstieg in einen der laufenden Kurse der Assistenz- und Ergänzungskraftqualifizierung.

Kinderland Neufinsing – Sankt Georg

Rückblick:

Vorschulübernachtung im Kinderland Sankt Georg



Ein besonderes Erlebnis erwartete unsere Vorschulkinder bei der diesjährigen Übernachtung im Kinderland des Kinderland Neufinsing – Sankt Georg Ende Juli.

Am späten Nachmittag trafen sich die Kinder im Kindergarten. Nach einer gemeinsamen Freispielzeit und

einer Runde Stopptanz startete die Schatzsuche. Am Ziel angekommen, wartete auf jedes Kind ein leckeres Eis.

Anschließend gab es ein gemeinsames Abendessen mit Pommes und Chicken McNuggets. Die Kinder durften selbst auswählen, was sie essen möchten. Dazu wurde selbstgemachte Limonade ausgeteilt.

Zum Abschluss des Abends wurde bei der Kinderdisco noch getanzt und gefeiert. Danach ließen die Kinder den Abend beim Kinderkino gemütlich ausklingen.

Für unsere Vorschulkinder war es ein schöner und abwechslungsreicher Abend mit vielen gemeinsamen Erlebnissen.

Katja Kordowske

stellvertretende Leitung

Nachrichten anderer Stellen und Behörden

Landkreis Erding - Problemmüllsammlung

Termin für die nächste kostenlose Annahme der Problemabfälle in haushaltsüblichen Mengen.

Neufinsing, Recyclinghof, Am Steinfeld

25.09.2026

08:00-09:00 Uhr

Bitte beachten Sie folgende Hinweise

- Bringen Sie Produktreste in Ihrer **Originalverpackung**
- **Schütten Sie nichts zusammen und vermischen Sie nichts; es könnte zu unerwünschten und gefährlichen Reaktionen kommen.**
- Stellen Sie den Problemmüll nicht unbeaufsichtigt ab, bevor das Giftmobil da ist.
- Spraydosen mit problematischen Inhalt gehören zur Problemmüllsammlung. Geben Sie nur völlig restentleerte Spraydosen in die Dosencontainer.
- Bedenken Sie! Der Grüne Punkt auf der Verpackung bedeutet nicht, dass der Inhalt unbedenklich ist.
- Die Annahme erfolgt nur in haushaltsüblichen Mengen.
- Leuchtstoff- und Energiesparlampen werden an den Elektrosammelstellen des Landkreises Erding angenommen.

Das wird angenommen:

Abbeizen, Abflussreiniger, Aceton, Akkus, Autopolitur, Backofenreiniger, Bremsflüssigkeit, Chemikalien, Chromputzmittel, Desinfektionsmittel, Düngemittelreste, Entfärber, Entkalker, Entroster, Farben, Fleckenmittel, Flüssigkleber, Fotochemikalien, Frostschutzmittel, Holzschutzmittel, Imprägniermittel, Kaltreiniger, Kunstharze, Kühlerflüssigkeit, Möbelpolitur, Nagellackentferner, Nitroverdünnung, Ölfilter, Pflanzenschutzmittel, Pinselreiniger, Quecksilber, Quecksilberthermometer, Rostschutzmittel, Rostumwandler, Säuren, Salze, Schmierfette, Sekundenkleber, Spiritus, Unterbodenschutz, Verdünner, Waschbenzin, WC-Reiniger

Gewerbe-Kleinmengen sind kostenpflichtig!

Das wird nicht angenommen:

Dispersionsfarben, Druckgasflaschen (Feuerlöscher), Munition, Sprengkörper, Feuerwerkskörper, infektiöse Abfälle, ein-

getrocknete Farben und Lacke, tote Tiere. Altöl aus Motoren und Getrieben wird nur gegen Gebühr angenommen. Kostenlos dagegen ist die Rückgabe von Altöl an den Handel bei Vorlage einer Kaufquittung.

Haben sie noch Fragen! Rufen Sie an! Landratsamt Erding, Abfallwirtschaft Telefon: 08122 / 58-1317 oder -1151

Verlässlicher Ansprechpartner zur Rente

Gottfried Marck berät als ehrenamtlicher Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung im Rathaus Neufinsing

Die Beratungen finden voraussichtlich jeden ersten Montag des Monats im Sitzungssaal des Rathauses Finsing statt. Die nächsten Termine sind am:

- Montag, 28.09.2026, 8:00 bis 13:00
- Montag, 12.10.2026 8:00 bis 13:00
- Montag, 02.11.2026, 8:00 bis 13:00
- Montag, 07.12.2026, 8:00 bis 13:00

Um längere Wartezeiten zu vermeiden, bitte vorab einen Termin vereinbaren, um die Beratung sicher zu stellen.

Weitere Informationen zu den Versichertenberaterinnen und Versichertenberatern der Deutschen Rentenversicherung Bund stehen im Internet unter www.deutsche-rentenversicherung.de zur Verfügung.

Ihr Ansprechpartner vor Ort:

Gottfried Marck

Ehrenamtl. Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Bund im Landkreis Erding

Telefon: (0175) – 426 21 08

Email: drv-versichertenberater-marck@gmx.de

Vereine und Verbände

Männergesangsverein Lyra Finsing

Die Lyra bedankt sich für den herrlichen Zwetschgendatschi einer Sängersgattin.

Eine Freude vertreibt hundert Sorgen.

(Laotse)

Am Donnerstag, den 17. September proben wir ab 19.30 Uhr wie gewohnt im Burschenstüberl.

i.A. Konrad Buchmann

„Latte! Pfosten!Vielfalt! Toooor!“

Bürgerpicknick am 27. September 2026

Am Sonntag, 27. September 2026, ist es soweit: Die Bürgerinitiative „**Finsing ist bunt**“ lädt wieder zum bereits traditionellen Bürgerpicknick ein. Von 14.00 – 17.00 Uhr sollen das gesellschaftliche und gemeinschaftliche Miteinander im Vordergrund stehen. Veranstaltungsort ist dieses Jahr das Vereinsheim im Buchenweg.

Ein zentrales Ereignis wird ein Fußballspiel zweier gemischter Mannschaften sein.

Unter dem Motto „Latte! Pfosten!Vielfalt! Toooor!“ messen sich der FC Finsing & friends im sportlichen Wettkampf. Als Schiedsrichter fungiert unser neuer Erster Bürgermeister Ludwig Lex.

Eine Belohnung für die FC Finsing Kids wird es dabei natürlich auch geben.

Ein vielfältiges Rahmenprogramm erwartet die Besucherinnen und Besucher:

So werden unser Männergesangsverein „Lyra Finsing“ und Franz Peischl gemeinsam mit Frank Burgarth für die musikalische Umrahmung und Unterhaltung sorgen. Eine Tombola lockt mit vielen Gewinnen, das Strickcafe bietet noch letzte Decken aus Finsings längstem Schal und eigene Erzeugnisse zum Erwerb an und auch die Kinder können sich wieder auf ein attraktives Angebot freuen. Kinder, die gerne malen wollen, z.B. mit Fingerfarben, sollen entsprechende Bekleidung mitbringen. Die Elterninitiative „Zukunft für Kinder“ versorgt uns mit frisch gebackenen Waffeln.

Für die längste Tafel Finsing freuen wir uns über zahlreiche lukullische Beiträge unsere Gäste - so international bunt und vielfältig wie möglich. Die Essensangebote sollten mit einer Serviette ohne Besteck verzehrt werden können. Für Getränke ist gesorgt. Bitte gerne eigene Teller, Tassen mitbringen. Die eingegangenen Spenden werden nach Abzug der Kosten u.a. an die Elterninitiative „Zukunft für Kinder“ und an die Hilfsorganisation „Helferschwein e.V.“ von Harry Hoyler gehen.

Das Programm

14.00 Uhr	Begrüßung mit Musik
14.30 Uhr	Fußballspiel 2 x 20 Minuten mit Pause
15.30 Uhr	Übergabe der Belohnung an die FC Finsing Kids danach Ausklang mit Musik und vielen guten Gesprächen
17.00 Uhr	Ende der Veranstaltung

Die Bürgerinitiative freut sich auf regen Besuch!

Finsinger Elterninitiative „Zukunft für Kinder“ e.V.

Finsinger Ferienprogramm – danke!

Ein schönes erlebnisreiches Ferienprogramm liegt hinter uns. Wir möchten uns an dieser Stelle bedanken – bei den Kindern, die absolut zuverlässig kamen und interessiert und eifrig dabei waren und natürlich bei den Anbietern, die mit ihren Ideen so tolle Angebote auf die Beine stellten: ihr wart wie immer spitze – herzlichen Dank für euer Engagement für unsere Kinder!

Fischereiverein Finsing e.V.

Kurs zur Erlangung der staatlichen Fischerprüfung in Neufinsing!

Der Fischereiverein Finsing veranstaltet vom 26.09.2026 bis 24.10.2026 einen Fischerkurs, im Fischerheim Neufinsing Buchenweg 10.

Donnerstag finden die Kurse von 17 bis 20 Uhr, samstags von 9 bis 16 Uhr statt.

Für die Ausbildung zeigt sich die Schulungsgemeinschaft Grünwald verantwortlich.

Nähere Informationen unter www.fischereiverein-finsing.de.

Die Jugendleiter

Genussvolles Frühstück in Gesellschaft!

Am Montag, 21. September 2026, heißt es ab 8.30 Uhr wieder: Genussvoll Frühstückten beim „Offenen Frühstück“ im Seniorencafé im Pflegeheim Neufinsing. Freuen Sie sich auf eine gemütliche Stunde in netter Runde bei einer Tasse Kaffee oder Tee. Dazu gibt es frische Brezeln und Semmeln mit Wurst, Käse und selbstgemachten Marmeladen.

Bitte gerne weitersagen! Wir freuen uns auf Sie!

Weitere Frühstückstermine sind Montag, 05. Oktober 2026, und Montag, 19. Oktober 2026.

Ihre Nachbarschaftshilfe Gelting – Finsing.

Herzliche Einladung zur gemütlichen Kaffeerrunde!

Am Montag, 28. September 2026 laden wir wieder zur gemütlichen Kaffeerrunde im Seniorencafé im Pflegeheim Neufinsing ein. Freuen Sie sich auf eine gute Tasse Kaffee oder Tee mit selbstgebackenen Kuchen. Wer dabei Lust zu spielen hat, der findet auch schnell Gleichgesinnte.

Wir freuen uns auf Sie! **Sagen sie es doch bitte gerne weiter!**

Die nächsten Termine zum Kaffeetrinken sind Montag, der 12. Oktober 2026, und Montag, der 26. Oktober 2026.

Ihre Nachbarschaftshilfe Gelting – Finsing.

Repair-Café Finsing

Nach unserer Sommerpause ist das Repair-Café am Samstag, 19. September im Vereinsheim Neufinsing, Buchenweg 10 in der Zeit von 13:30 bis 17 Uhr (Reparaturannahmen bis 16:00 Uhr) wieder für Sie geöffnet.

Diesmal können wir das **Schleifen von Messern und Scheren** anbieten.

Die mögliche Wartezeit verkürzen wir Ihnen mit Kaffee und Kuchen. Aktuell nehmen wir **keine Kaffeeautomaten** an.

Für Anfragen sind wir zu jeder Zeit unter der E-Mail-Adresse repair-cafe.finsing@web.de zu erreichen.

Weitere Infos finden Sie unter <https://repaircafe-finsing.de>.

Auf Ihren Besuch freut sich das Repair-Team

Kirchliche Nachrichten

Pfarrverband Gelting-Finsing

Pfarrbüro Finsing: Tel.: 08121-81497

Pfarrbüro Gelting: Tel.: 08121-81469

E-mail: pv-gelting-finsing@ebmuc.de

Sonntag, 20.09.2026 - 25. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Sammlung für unsere Kirchen

8:30 Finsing Gottesdienst
A f. +Therese und Stanislaus Kornek (Anica und Franz Kornek)

10:00 Gelting Pfarrgottesdienst
StiGo f. +Rudolf und Maria Müh und Tochter Margarethe

19:00 Finsing Rosenkranz

Montag, 21.09.2026 - HL. MATTHÄUS, Apostel u. Evangelist

19:00 Finsing Gottesdienst
A f. +Eltern Franziska und Josef Käser und Brüder Helmut und Josef
A f. den Frieden in der Welt

Samstag, 26.09.2026 - Sel. Kaspar Stanggassinger u. hl. Kosmas und hl. Damian

11:00 Gelting Tauffeier

19:00 Gelting Vorabendgottesdienst

Sonntag, 27.09.2026 - 26. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Caritas Herbstsammlung

8:30 Pliening Gottesdienst
A f. +Andi Faschinger
A f. +Eltern Aloisia und Josef Eicher
A f. +Eltern Therese und Sebastian Numberger und Schwiegereltern Therese und Jakob Stampfer
A f. +Bruder Sebastian Numberger

10:00 Finsing Familiengottesdienst zum Erntedank
A f. +Eltern Theresia und Anton Gruber
JA f. +Vater Peter Locher

19:00 Finsing Rosenkranz

Aufruf zur Caritas-Herbstsammlung 2026

Sehr geehrte Damen und Herren,
liebe Mitglieder unserer Pfarrgemeinde,
was bewegt Menschen, sich für andere einzusetzen? Oft ist es eine einfache Haltung: hinschauen, helfen, da sein. Für diese Haltung steht auch Pater Rupert Mayer – unser Caritaspatron. Und genau das braucht es heute.

Denn Not gibt es weiterhin – oft mitten unter uns. Sie ist nicht immer sichtbar: Einsamkeit, Sorgen und Überforderung. Familien stoßen an ihre Grenzen. Alleinerziehende kämpfen sich durch den Alltag. Junge Menschen suchen ihren Platz. Ältere haben Angst, allein zu sein.

Die Caritas ist für diese Menschen da. Hier in unserer Nachbarschaft. Unkompliziert, konkret und menschlich. Und sie braucht Menschen, die mittragen. Die Herbstsammlung ist eine Einladung dazu.

Bis auf einen geringen Verwaltungsanteil, verbleiben die 40 Prozent und 60 Prozent in der Gemeinde in Ihrer Region. So wird aus einer Spende konkrete Hilfe.

Vielleicht kennen Sie selbst jemanden, der Unterstützung braucht. Dann ermutigen Sie ihn: Die Türen der Caritas stehen offen.

Vergelt's Gott für alles, was Sie geben – an Zeit, an Aufmerksamkeit und an Hilfe.

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Markt Schwaben

Homepage: www.marktschwaben-evangelisch.de

Telefon: 08121-40040, Fax: 08121-46945,

Email: pfarramt.marktschwaben@elkb.de

Öffnungszeiten Pfarrbüro: Mo, Di, Mi, Fr 9 - 12 Uhr

Gottesdienste

Sonntag, 20.09. - 16. So. n. Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst
mit: Pfr. Tenberg

10.00 Uhr Kindergottesdienst – Thema: Brasilien
mit: Rel.-Päd. Kigoteam

Bereitschaftsdienste

Wichtige Telefonnummern

Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117
Anonyme Alkoholiker	jeden Mittwoch ab 19.30 Uhr Treffen in Erding, Dr.-Henkel-Str. 10
Arche München (Selbstmordverhütung)	089-33 40 41
Frauennotruf Erding – Frauenhaus	08122-5537790 08122-976242 089-19240
Giftnotruf im Klinikum Rechts der Isar	0800-6553000
Krisendienst Psychiatrie -Wohnortnahe	08122-9955177 0800-3020109
täglich von 0 bis 24 Uhr	0151/64622033
Malteser Mahlzeitendienst (Erding)	112
Nachbarschaftshilfe Finsing/Gelting	110
Notruf; Rettungsdienst, Feuerwehr	08122-968-0
Polizei	0941-28003366
Polizeiinspektion Erding	
Stromversorgung E.ON Bayern	
(Störstelle)	
Telefonseelsorge evangelisch	0800-1110111
Telefonseelsorge katholisch	0800-1110222
Tierschutzverein Landkreis Erding	08122-9597500
Tourismus Region Erding e.V.	08122-558488
VE München Ost (Notdienst Abwasser)	0175-2617697
Wasserversorgung Finsing Rufbereitschaft	
während der üblichen Rathaus-Öffnungszeiten	08121-9905-0
außerhalb die kostenfreie Notfallnummer	0800-66677246
Wasserzweckverband Moosrain	
für Eicherloh (Störstelle)	0800 MOOSRAIN
oder	0800 66677246
Weißer Ring (für Kriminalitätsoffer)	116 006

Zahnärztlicher Notfalldienst:

19. und Praxis Dr. Srour, Leopoldstr. 37, 80802 München,
20.09. 089 / 33056565

Weitere Zahnärzte unter: www.notdienst-zahn.de

Notdienst-Hotline 0180 5 90 80 08; Festnetzpreis 14 Ct./Min.;
Mobilfunkpreise können davon abweichen

Bitte beachten Sie: Der Notdienst ist ausschließlich für unaufschiebbare Behandlungen gedacht.

Die Notdienstpraxen sind in der Regel von 10 bis 12 und von 18 bis 19 Uhr geöffnet.

Rufen Sie unbedingt vorher in der Praxis an!

Apothekendienst:

Angaben ohne Gewähr – für die aktuellsten Notdienste besuchen Sie www.blak.de/notdienstsuche



Freitag, 18.09.2026

Apotheke im Vauhaus, Alte Gruber Str. 1,
85586 Poing, 08121 / 8880001

Samstag, 19.09.2026

St. Emmeram-Apotheke, Am Gangsteig 5,
85551 Kirchheim b. München, 089 / 9037212

Apotheke am Flughafen München Metropolitan Pharmacy,
München Airport Center 03, 85356 München-Flughafen, 089 / 978802200

Sonntag, 20.09.2026

Dr. Knorr-Apotheke, Hohenlindner Str. 1, 85622 Feldkirchen,
089 / 9032237

Montag, 21.09.2026

Sonnen-Apotheke, Sonnenstr. 2, 85609 Aschheim,
089 / 9033939

Dienstag, 22.09.2026

Amalien Apotheke, Bahnhofstr. 17, 85737 Ismaning,
089 / 968454

Mittwoch, 23.09.2026

Räter-Apotheke, Räterstr. 19, 85551 Kirchheim b. München,
089 / 9030110

Donnerstag, 24.09.2026

Herz-Apotheke im City Center, Alte-Gruber-Str. 2-6,
85586 Poing, 08121 / 976776

Apotheke Dr. Aurnhammer, Bahnhofstr. 26, 85737 Ismaning,
089 / 968688

Freitag, 25.09.2026

Apotheke im Forsthaus, Högerstr. 20, 85646 Anzing,
08121 / 1441

Impressum

Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing



Das Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing
erscheint wöchentlich jeweils freitags.

- Herausgeber, Druck und Verlag:
LINUS WITTICH Medien KG, Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim,
Telefon 09191/7232-0, www.wittich.de
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Der Erste Bürgermeister der Gemeinde Finsing Ludwig Lex,
Rathausplatz 1, 85464 Finsing
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:
gemäß § 7 Abs.1 TMG:
Geschäftsführer Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.
Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter
nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu
überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrig-
keit hinweisen.
- Jährlicher Bezugspreis: 12,00 € - nur im Abonnement über die Gemeindever-
waltung zu beziehen
- Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40
zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die all-
gemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreislise.
Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Ver-
schulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des
Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt.
Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen
der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.

SocialJobs+



Mehr Reichweite für Stellenanzeigen

Maximale Sichtbarkeit für Ihre Stellenanzeige – **automatisiert** und **zielgenau** auf Social Media. Unser Add-on für Social Media Recruiting. Erreichen Sie nicht nur aktiv suchende Bewerber, sondern auch Top-Talente, die offen für neue berufliche Perspektiven sind – direkt dort, wo sie täglich unterwegs sind: auf **Facebook und Instagram**.

Ihre Vorteile auf einen Blick:

- 📍 **Automatische Aufbereitung Ihrer Anzeige:**
Ihre, bereits geschaltete, Jobanzeige wird aus Print und unserem Karriereportal jobs-regional.de übernommen und in ein aufmerksamkeitsstarkes Social Media Werbemittel umgewandelt – ohne Mehraufwand für Sie.
- 📍 **KI-gesteuerte Ausspielung auf Instagram und Facebook:**
Ihre Kampagne wird durch ein intelligentes System präzise platziert – inklusive Werbebudget.
- 📍 **Gezielte Kandidatenansprache:**
Dank exakter Zielgruppen-Definition sowie Keyword- und Interessenoptimierung erreichen Sie genau die richtigen Talente.
- 📍 **Standortgenaues Geo-Matching:**
Ihre Anzeige erscheint dort, wo potenzielle Bewerber wirklich sind – basierend auf Arbeits- und Nutzerstandort.
- 📍 **Aktive & passive Jobsuchende im Fokus:**
Sprechen Sie nicht nur wechselwillige, sondern auch latent suchende Kandidaten effektiv an.
- 📍 **Direkte Weiterleitung zu Ihrer Anzeige auf jobs-regional.de:**
Interessierte Nutzer gelangen mit einem Klick zur ausführlichen Stellenbeschreibung.
- 📍 **Garantiert über 17.000 Ad-Impressions** pro Kampagne.

Jetzt buchen und Ihre nächste Stelle zwei Wochen lang noch sichtbarer machen – für nur 199 € zzgl. MwSt.*

*Der Preis bezieht sich auf einen Job je Stellenanzeige und gilt zzgl. dem Preis für eine Anzeigenschaltung in Print oder einer Online-Only-Anzeige auf jobs-regional.de.

Jetzt buchen und Ihre Stellenanzeige zwei Wochen lang noch sichtbarer machen - für nur

199€

zzgl. MwSt.*

👍

💖

📷

f



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Peter-Henlein-Str. 1 | 91301 Forchheim | Tel. 09191 7232-0 | info@wittich-forchheim.de

Die digitale Zukunft heißt Cosmema WITTICH



LINUS WITTICH investiert in neues Tochterunternehmen

Die kommunale Kommunikation befindet sich mitten im Medienwandel. Bürgerinnen und Bürger erwarten Informationen heute schnell, verlässlich und unkompliziert – und Kommunen stehen vor der Herausforderung, ihre Kommunikation über immer mehr digitale Kanäle wirkungsvoll zu gestalten. Für LINUS WITTICH ist deshalb klar: Im digitalen Geschäft besteht Handlungsbedarf, auch wenn das Flaggschiff meinOrt-App, schon gut unterwegs ist.

Mit der Cosmema WITTICH GmbH gibt es ein neues Tochterunternehmen, das die digitalen Kompetenzen von Cosmema mit dem kommunalen Netzwerk, der Erfahrung

und der Reichweite von LINUS WITTICH verbindet.

Zwei Geschichten, ein digitales Ökosystem

LINUS WITTICH steht für jahrzehntelange Erfahrung, regionale Verbundenheit sowie gewachsene Beziehungen zu Kommunen und Menschen. Cosmema WITTICH ist ein junges Unternehmen mit hoher Technologiekompetenz, Innovationskraft und digitaler Geschwindigkeit.

Die Kernprodukte des Cosmema-Ökosystems heißen Heimat-Info App, Heimat-Info Webseiten und KI-Chatbots für Kommunen. Jede Kommune kann ihr digitales Ökosystem sukzessive erweitern, ohne bestehende Systeme austauschen zu müssen. Die Produktpaletten werden

miteinander verbunden, Synergien und Stärken gebündelt. Es gibt eine klare strategische Vision: Kommunale Kommunikation der Zukunft gemeinsam gestalten.

Ein Ansprechpartner für kommunale Kommunikation

Für Kommunen bedeutet diese neue Konstellation vor allem eines: mehr Lösungen aus einer Hand. LINUS WITTICH und Cosmema WITTICH sind bereits heute Dienstleister für mehr als 4.000 Kommunen bundesweit, mit stetig steigender Tendenz. Die bisherigen Print- und Online-Angebote wachsen damit zu einem umfassenden Kommunikationsökosystem zusammen: Keine Insellösungen, sondern Angebote, die ineinandergreifen.

Dabei bleibt die Kommunikation nicht auf Digitales beschränkt. Die Zukunft der kommunalen Kommunikation wird analog und digital sein. Wir verbinden die bewährte Briefkastenreichweite mit digitaler Echtzeitkommunikation und schaffen damit die Möglichkeit, Bürgerinnen und Bürger aller Altersklassen über unterschiedliche Wege zu erreichen.

Die LINUS WITTICH Unternehmensgruppe schafft mit der neuen Konstellation einen Mehrwert an Möglichkeiten. Für die Menschen vor Ort bedeutet dies perspektivisch noch mehr aktuelle, seriöse Informationsmöglichkeiten, basierend auf Nähe und Vertrauen.

Wir verbinden
die bewährte Produktpalette
von LINUS WITTICH mit
weiteren digitalen Möglich-
keiten – für eine kommunale
Kommunikation, die
Menschen gedruckt
und digital erreicht.

*LINUS WITTICH Komplementärin
Andrea Wittich-Bonk und
Cosmema Inhaber Johannes
Vollnhals bei der Unterschrift
der Verträge im bayerischen
Gaimersheim.*



Die  **Baumexperten**

www.die-baumexperten.de
 Gartenpflege ✓
 Wurzelstockfräsen ✓
 Problemfällung ✓
 Fa. Hans Lachner Tel. 089 900 59 770

**Schnell
Zuverlässig
Preiswert**

DÖTZKIRCHNER 
 Sonnenschutzsysteme GmbH

**Rollläden - Markisen - Tore - Jalousien - Elektroantriebe
 Sonnenschutzanlagen - Reparaturen & Service**

Ihr Meisterbetrieb informiert Sie gern und unverbindlich:

☎ **08123-93 27 70** Fax **08123-93 27 77**
 www.Doetzkirchner-Sonnenschutz.de

AIRFLY
 TAXI & MIETWAGENUNTERNEHMEN
 ERDING - FINSING TAXI ZENTRALE - OTTENHOFEN

• • • • •  • • • • •

Fahrten alle Arten &
 ROLLSTUHL BEFÖRDERUNG



WhatsApp **+49 162 432 0031**  **08122 / 4904340**

HERBST-AKTION 

JETZT ANZEIGEN SCHALTEN!

3 + 1 ANGEBOT*

Telefon: (09191) 72 32 - 60
E-Mail: c.engel@wittich-forchheim.de

* 4 Anzeigen schalten und nur 3 bezahlen.
 Die Ausgaben sind je frei wählbar.
 (ausgeschlossen Oster-, Weihnachtsanzeigen und priv. Kleinanzeigen)
 Angebot nicht kombinierbar mit bestehenden Aufträgen!
 Gültig bis 31.10.2026

Alexandra Strasser
 Rechtsanwältin

Rosenstraße 1c | 85586 Poing
 Telefon: 08121-25 367 54
 Telefax: 08121-25 367 55
 E-Mail: kontakt@strasser.legal
 www.strasser.legal

Flexible Besprechungstermine

- > Familienrecht
- > Erbrecht
- > Arbeitsrecht
- > Verkehrsrecht

Private Kleinanzeigen

Anzeige online buchen: anzeigen.wittich.de

Modedesignerin
Trachtenmode, Trachten, Kleider,
 Blusen, Hosen, Schuhe, Trachten-
 schmuck, Tel. 015225159625

kauft

Ich suche eine Haushaltsfee,
 die mich regelmäßig bei der Reini-
 gung meiner Wohnung (ca. 70 qm)
 unterstützt. Weitere Details telefo-
 nisch unter 0170-8411994 oder
 08121-987986.

**Diese und weitere
 Anzeigen:**

 **kleinanzeigen-regional**

suchen und finden

 **LINUS WITTICH**
 Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

Carmen Engel

Ihr Verkaufssinnendienst

Wie kann ich Ihnen helfen?
Tel.: 09191 723260
 Fax. 09191 723242
 c.engel@wittich-forchheim.de
 www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen